



Iowa Department of Health and Human Services  
**U qalmidda Barnaamijka Kaalmada Cuntada ee Degdegga ah (TEFAP)**

Magaca	Tirada dadaka qoyskaaga ka tirsan
Ciwaanka oo buuxa	

Qoraalka soo socda wuxuu ku tusayaa tilmaaha u qalmida daqliga guud (canshuurta kahor) tiradii qoysba. Haddii qoyskaaga yahay uu joogo ama ka hooseeyo daqliga loo qoondeeyay dadka qoyskaaga ka tirsan, waad u qalantaa.

**Tilmaamaha Dakhliga TEFAP Wuxuu dhaqangalayaa Luuliyo 1, 2024 – Juun 30, 2025**

Tirada Qoyska	1	2	3	4	5	6	7	8	Xubin kastoo qoyska ah oo dheeraada kudar:
Dakhligaaga Sanadlaha ah	27,861	37,814	47,767	57,720	67,673	77,626	87,579	97,532	+9,953
Takhligaaga bilaha ah	2,322	3,152	3,981	4,810	5,640	6,469	7,299	8,128	+830
Asbuucii	536	728	919	1,110	1,302	1,493	1,685	1,876	+192

Waxaad sidoo kale u qalantaa inaad cunno ka hesho TEFAP Haddii qoyskaagu kasoo qayb galo ugu yaraan mid kamida barnaamijyada soo socda. Fdalan fiiri bokiska ku xiga barnaamij (s) ee aad faaiidada ka hesho:

- SNAP  Qadada Bilasshka ah ama Raqiiska ah ee

**Fadlan aqri bayaanka soo socda Haddii aad ku raacday, fadlan saxiix taariikhdana ku qor foomka.**

Waxaan cadeynayaa dakhliga qoyska ee guud ee sanadlaha ah wuxuu taaganyahay ama ka hooseeyaa dakhliga lagu xusay liiska foomkan ee qoysaska leh tirada dad ee la'eg qoyskeyga, MA in uu qoyskeyga kasoo qayb galo barnaamijka aan ka fiiriyay foomkan. Waxaan kaloo cadeynayaa, maanta, ijn uu qoyskeyga ku noolyahay Iowa. Foomkan cadeynta waxaa lagu dhameystiray ku xirnaanta helitaanka caawinta federaalka. Wann fahmayaa markii aan saxiixo foomkan, waxaan u qaadanayaa in aan u qalmo kaalmooyin mustaqbal. Waan fahmayaa waxaa la iiga baahanyahay in aan u gudbiyo bakhaarka haddii uu dakhligayga ka bato dhakhliga loo liis gareeyay qoyskeyga.

Saraakiisha barnaamijka ayaa laga yaabaa in ay xaqiijiyaan on la i cadeeyay in aan run sheegayo. Waan fahmayaa in ay tahay sameynta bayaan aan sax aheyn in ay sababi karayso in aan lacag siiyo gobalka qiimaha cunnada sida qaladan la iisiiyay waxeyna iga dhigi kartaa in la iqaato in aan ahay dambiile xaga gobalka iyo sharciga fedaraaliga ah.

Waan fahmayaa bayaanka aan midab takoorka lahayn ee USDA wuxuu ku qoranyahay dhinaca dambe ee foomkan nuqul ayaana la heli karayaa haddii la codsado.

Saxiixa	Taariikhda
---------	------------

Sida waafaqsan sharciga xuquuqaha madaniga ah ee federaalka iyo sharciyada iyo qaynuunada xuquuqaha madaniga ah ee Waaxda Beeraha ee Mareykanka (USDA), hay'adan waxaa ka mamnuuc ah takoorida ku salaysan isirka, midabka, asalka qaran, jinsiga, (oo ay ku jiraan, aqoonsiga jinsiga iyo nooca jinsiga), naafonimada, da'da, ama aargoosiga ama aargudashada hawlo hore oo xuquuqaha madaniga ah.

Macluumaadka barnaamijka waxaa lagu heli karaa luuqado aan ahayn Ingiriisiga. Shaqsiyaadka naafada ah ee u baahan qaab kale oo wada xidhiidh si ay u helaan macluumaadka barnaamijka (tusaale, Hab qoraaleedka camoolaha, daabicidda farta waaweyn, cajalada maqalka, Luuqadda Dhagoolka ee Maraykanka), waa inay kala xidhiidhaan Hay'adda Gobalka ama deegaanka ee mas'uulka ka ah maamulka barnaamijka ama xarunta TARGET ee USDA lambarka (202) 720- 2600 (cod iyo TTY) ama waa inay la xidhiidhaan USDA iyaga oo u maraya Federal Relay Service (Adeegga Dadka Dhagaha la' ee Federaalka) ee lambarka (800) 877-8339. Si loo gudbiyo dacwada takoorka ee barnaamijka, Dacwad-qabaha waa inuu buuxiyo Foomka AD-3027, Foomka Dacwada Takoorka Barnaamijka ee USDA kaas oo onleen ahaan looga heli karo barta: <https://www.fns.usda.gov/sites/default/files/resource-files/ad3027-somali.pdf>, xafiis kasta oo USDA ay leedahay, iyada oo la wacayo (866) 632-9992, ama la qorayo warqad ku socota USDA. Warqadda waa inay leedahay magaca, ciwaanka, lambarka taleefanka ee dacwad qabaha, iyo sharraxaad qoraal ah oo ku saabsan falka takoorka ah ee la soo eedeeyay oo faahfaahsan si loogu wargaliyo Kaaliyaha Xoghayaha ee Xuquuqaha Madaniga (ASCR) nooca iyo taariikhda xadgudubka xuquuqda madaniga ah ee la soo eedeeyay. Foomka AD-3027 ee la buuxiyay ama warqadda waa in loogu diraa USDA;

1. **boostada:**  
U.S. Department of Agriculture Office of the Assistant Secretary for Civil Rights 1400 Independence Avenue, SW Washington, D.C. 20250-9410; ama
2. **fakiska:**  
(833) 256-1665 ama (202) 690-7442; ama
3. **limayika:**  
program.intake@usda.gov

Hay'addaanu waxay bixisaa fursad loo dhan yahay.

Cunnooyinka TEFAP ee lagu helay taariikhda hoos ayaa lagu saxiixay.

Daabac magaca	Saxiixa	Taariikhda